

Poster

日本/ベルギー現代美術交流展

JAPANESE ARTISTS
 ARIYOSHI Tetsu + Naoko
 ITO Naoaki
 ITO Nanao
 KAWASHIMA Atsuko
 TSUCHIYA Yutaka
 DEGUCHI Michiyoshi
 HIRAKAWA Noritoshi
 MATSUEDA Hideharu
 MIZUTOME Shuji
 YAOITA Chikara
 YAMAMOTO Nobuki

BELGIAN ARTISTS
 Thérèse CHOTTEAU
 Juan d'OULTREMONT
 Evelyne DUBUC
 Monika et Bernard HUBOT
 Michel MOUFFE
 Veerle PINCKERS
 Christine WILMES
 SEROUX
 Bernard VILLERS
 Catherine WARMGES

EXPERIMENTAL

浅草へ
ASAKUSAÉ Orientation 50° Nord

EXPOSITION D'ÉCHANGE D'ART CONTEMPORAIN JAPON/BELGIQUE

主催 コール・ファン・キヤッテン
 共催 アルト・フォーラム (ベルギー第一芸術展場)
 シェルム・ピク (アムステルダム展場)
 シルヴィ・アム・ド・アムステルダム展場
 フランシス・ファン・ノイブ (ベルギー国立美術館博物館)
 シノブス (鹿特丹立美術館)
 協賛 ヘルシー第一芸術展場 (ベルギー第一芸術展場)
 協賛 ヘルシー第二芸術展場 (ベルギー第一芸術展場)
 協賛 ユー・ス・アート・トランスポート・ノリス・シネマ・フィルム・アート
 協賛 エコノル・アン・キヤッテン

ORGANISÉ PAR
 le Comité National de l'Association d'Échange
 International d'Art Contemporain le JAIBA ASAB

SOUTIENS PAR
 le Ministère des Affaires Culturelles
 le Secrétariat d'État aux Affaires Culturelles
 le Bureau de l'Éducation de la Ville de Tokyo / Arrondissement de Taitoh
 l'Ambassade de Belgique en Japon / Japon Belge Association
 Japan International Association / Japan Arts & Culture Association
 l'Association pour le patrimoine du quartier commercial de KAPPA beach, Tokyo
 SUBVENZIONE PAR
 la Japan Asahi Beer Arts Foundation

SPONSORINGÉ PAR
 TOYOTA MOTOR CORPORATION / ANA (All Nippon Airways) / KANEKA (Kanebishi)
 Pioneer Hi-Tech Co. / FUJITSU ELECTRIC SYSTEMS COMPANY / Sumitomo Insurance
 NHK / STOLA (SHIJI ISHIGAKI CO. LTD) / JCB CORPORATION / LINE / Nissankohden

AVEC LES CONTRIBUTIONS DE
 Works Avenue TOKYO / JIPPAN PRINTING Co. LTD / OHYAMA LIGHTING / HOLBORN
 Works LTD / Anis Hachimi sa. / SUNSYU

PRODUCTION — Galerie BERGE

ORGANISÉ PAR
 Galeries de Galeries A.S.B.L.

SOUTIENS PAR
 Valéry Flocq, Ministre Président de la Communauté Française
 Charles Piquet, Ministre Président de la Région Wallonne
 Georges Steen, Ministre de la Région Flamande
 Monique Van Nieuwen, Comtesse et chef des Musées Royaux
 d'Art et d'Histoire / Monique Jullien, Comtesse des Beaux-Arts
 l'Agence et de l'Économie A.S.B.L. / Foyer de Rue 1300 1911
 l'Ambassade de Japon en Belgique

SUBVENZIONE PAR
 le Comité National des Relations Internationales
 le Comité National Français de Belgique

SPONSORINGÉ PAR
 Pioneer Hi-Tech Co. / KANEKA Belgique s.a. / ANA (All Nippon Airways)

AVEC LES CONTRIBUTIONS DE
 DENIM ART TRANSPORT / SOCIÉTÉ GÉNÉRALE / MINT PRINT
 PRODUCTION — Galeries de Galeries

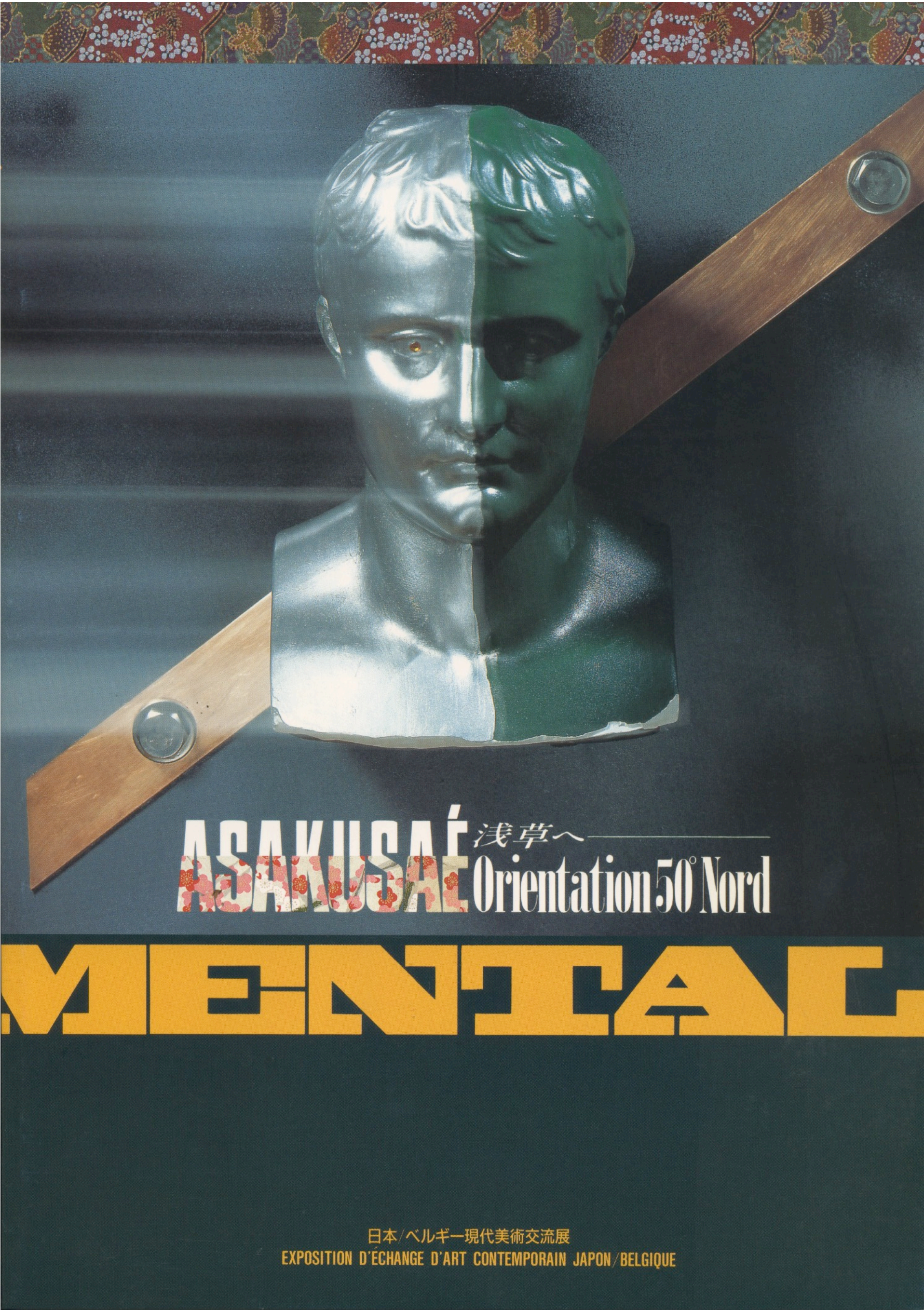
Art Director Designer: NORIO SHIIBO

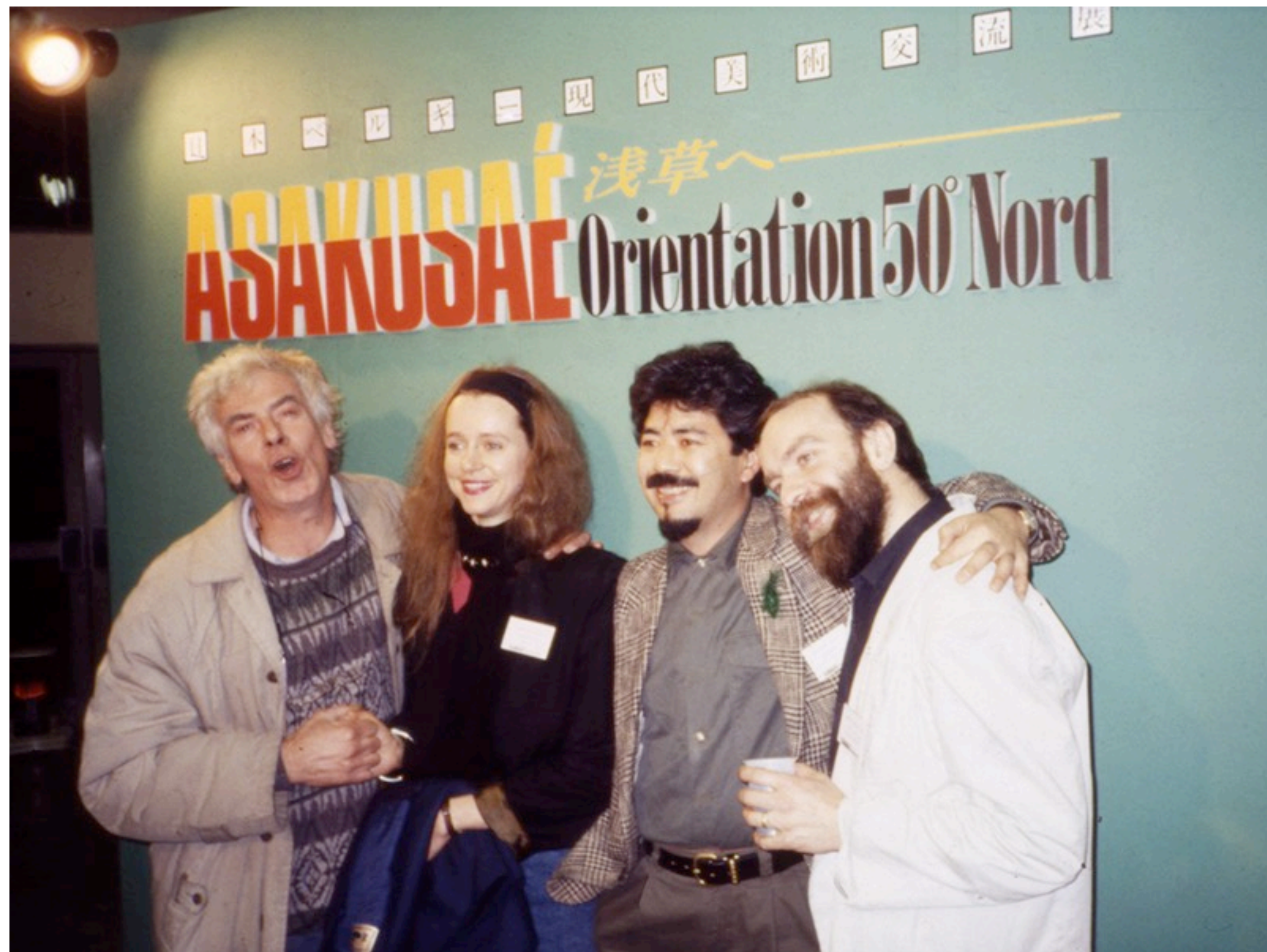
Printed in Japan by: Tappan Printing Co., Ltd.

Banner



Catalogue





Opening

1991.4.7



Opening performance



Masami Irumagawa (cello)



Christophe CHARLES (sound)



Yufugao Karara ? (buto)



Symposium / Lecture



Exhibition Space



Entrance

